

## بنیاد حماسه‌ی عرفانی و مصادق‌های آن در مثنوی

دکتر خیرالله محمودی<sup>۱</sup> حسین ادبی فیروزجائی<sup>۲</sup>

تاریخ دریافت: ۹۶/۰۴/۰۷

تاریخ پذیرش: ۹۶/۰۷/۱۲

### چکیده

اساس هر نوع حماسه‌ای بر سنتیز ناسازها استوار است و در ادبیات ایران، انواع حماسه را در نگاهی کلی، بسته به این که پیکار دو ناساز، بیرونی باشد یا درونی می‌توان به دو نوع حماسه بیرونی و درونی تقسیم کرد. مثنوی مولوی، حاوی قصه‌های پیاپی و متنوع است اما هر یک از این حکایت‌ها با وجود تنوع ظاهری، اندیشهٔ واحدی را دنبال می‌کند و عموماً گزارشگر احوال روح پرشهمانی است که در بازگشت به ملکوت، راه‌های پر خون و خطری را باید از سر بگذارند. از این دیدگاه، مثنوی مولوی، حماسه‌ای روحانی شمرده می‌شود که هستهٔ آن، گذر دشوار روح از هفت خوان سلوک و بازگشت به موطن اصلی خویش است. واکاوی‌های انجام شده در شش دفتر مثنوی نشان می‌دهد که به دلیل سرشناسی عرفان مولوی، برخی از عناصر و زمینه‌های اصلی حماسه، در سراسر این کتاب حضوری پرنگ دارد. این که حماسه‌ی عرفانی در مثنوی برچه بنیادی استوار است و چه عناصر و زمینه‌هایی از حماسه در این کتاب استعمال گردیده و دلایل حضور این عناصر در مثنوی چیست، از جمله پرسش‌هایی است که در این مقاله، به روش تحلیلی بدان‌ها پاسخ داده خواهد شد.

**کلید واژه‌ها:** مثنوی، بازگشت، مولوی، حماسه‌ی عرفانی، انسان کامل.

<sup>۱</sup> mahmoudi\_kh27@yahoo.com

دانشیار دانشگاه شیراز، شیراز، ایران

<sup>۲</sup> دانشجوی زبان و ادبیات فارسی، دانشگاه سلمان فارسی کازرون، کازرون، ایران.

Hoseinadabi1@gmail.com

## ۱- مقدمه

### ۱-۱- پیشینه تحقیق

تا زمان نگارش این مقاله هیچ مقاله مستقلی با این عنوان نوشته نشده است اما برخی از محققان، جسته و گریخته اشاراتی به موضوع مذبور داشته اند که در پی می بینیم.

شاید هانری کربن نخستین کسی است که در کتاب «بن‌مایه‌های آیین زردشت در اندیشه سهروردی» با اختصاص یک فصل با عنوان «حمسه عرفانی ایرانی»، باب این موضوع را در ادبیات ایران گشود (کربن، ۱۳۸۱: ۱۵۹).

عبدالحسین زرین کوب در کتاب «سرّ نی» با توجه به دشواری‌های بازگشت روح به ملکوت و همانندی آن به او دیس، مثنوی را «حمسه روحانی» می‌خواند (زرین کوب، ۱۳۹۰: ۱۲۱).

محمدعلی اسلامی ندوشن، شاهنامه را حمسه ایران پیش از اسلام و مثنوی را حمسه ایران اسلامی می‌داند (اسلامی ندوشن، ۱۳۷۸: ۷۵).

میرجلال الدین کزازی در کتاب «رؤیا، حمسه، اسطوره» در کنار انواع حمسه‌ها، از «حمسه درونی» در برابر «حمسه برونی» یاد می‌کند و با ذکر ابیاتی از مثنوی، به سرشت حمسی آن، اشاره می‌کند (کزازی، ۱۳۷۲: ۱۵۹).

محمد رضا شفیعی کدکنی در پیشگفتاری بر مثنوی شرح کریم زمانی، مثنوی را بزرگ - ترین حمسه روحانی بشریت می‌نامد (شفیعی کدکنی، ۱۳۹۱: ۱۷).

حسین علی قبادی در کتاب «آیین آینه»، ضمن این که حمسه عرفانی را به عنوان

یک «نوع ادبی» مطرح می‌کند، زبان نمادین را فصل مشترک حماسه و عرفان می‌داند و زمینه‌ها و بنایه‌های مشترک نمادین را در متون حماسی و عرفانی، به خصوص در شاهنامه و مثنوی بر می‌شمارد (قبادی، ۱۳۸۸: ۱۶۱).

منوچهر مرتضوی در کتاب «جهانبینی و حکمت مولانا» حماسه عرفانی مولانا را از جهاتی برتر از حماسه‌های پهلوانی و رزمی می‌داند (مرتضوی، ۱۳۹۰: ۴۶) و در کتاب «فردوسی و شاهنامه» شاهنامه را بزرگ‌ترین حماسه ملی جهان و مثنوی مولانا را بزرگ‌ترین حماسه عرفانی جهان می‌خواند (مرتضوی، ۱۳۶۹: ۲۴).

با همه تأکیدی که پژوهشگران بزرگ ادب فارسی بر حماسی بودن مثنوی داشته‌اند و با وجود تحقیقات پراکنده و اشاره‌وار، هنوز تحقیقی جدی و همه‌جانبه پیرامون این موضوع در مثنوی به عمل نیامده است و ضرورت دارد تا اولاً از نگاه دیگری به این شاهکار ادب فارسی نگریسته شود و ثانیاً زوایا و خفایای حماسه عرفانی در این کتاب به عنوان برجسته ترین اثر حماسه عرفانی در ایران و حتی جهان، بررسی گردد و مختصات این نوع حماسه که خاص ادبیات فارسی است، هم به فارسی‌زبانان و هم به جهانیان معرفی شود.

## ۲-۱- مفهوم حماسه عرفانی

هستی در جهانبینی عرفانی دارای دو قطبِ متضادِ ظاهر و باطن است و مقصود نهایی صوفی، چیزی نیست جز گذر از پوسته عالم و کشف و ورود به باطن هستی. «عرفان، طریقهٔ معرفت، نزد آن دسته از صاحب نظرانی است که برخلاف اهل برahan و حتی عالمان علوم نقلی، در کشف حقایق بر ذوق و اشراف و دریافت باطنی اعتماد

دارند» (زرین کوب، ۱۳۴۴: ۹).

بازگشت به حقیقت هستی، بعد از مجاهداتی سخت و جانکاه و غلبه بر نیروهای ظلمانی مربوط به دنیای حس ممکن می‌گردد؛ مجاهداتی که نه در دنیای واقع بلکه در میدان قلب صوفی رخ می‌دهد. توصیف ستیز بی امان روح سالک به مثابه قهرمان با اهريمین پنهان درون و پشت سر نهادن عقباتی صعب برای فتح جهان فراحس، آثار ادبی عرفانی را در زبان و تصویر به اسطوره و حماسه پیوند زد و نوع دیگری از حماسه، یعنی حماسه عرفانی شکل گرفت که در حقیقت «بازآفرینی حماسه‌های اساطیری، ملی، فلسفی و مذهبی است که در آن، رزم آفاقی به نبرد درونی و انفسی مبدل شده است» (قبادی، ۱۳۸۸: ۸۹).

### ۱-۳- ملحمة مثنوي

حماسه در لغت به معنای دلاوری و شجاعت است و در اصطلاح، «نوعی از اشعار وصفی است که مبنی بر توصیف اعمال پهلوانی و مردانگی‌ها و افتخارات و بزرگی‌های قومی یا فردی باشد» (صفا، ۱۳۸۹: ۳) و هر گاه «نهاد چیره و زمینه بنیادین در اسطوره به ستیز ناسازها دیگرگون شود حماسه پدید می‌آید و هر حماسه‌ای مگر گزارشی از ستیز ناسازها و کشاکش هماورдан نیست» (کرازی، ۱۳۶۸: ۱۸). از مختصات مهم حماسه می‌توان به این موارد اشاره کرد: جنگاوری‌ها و رشادت‌های پهلوانان، کشنن هیولا، وجود قهرمان با مایه‌های فوق انسانی، دخالت نیروهای متافیزیکی، اعمال خارق العاده و غیرطبیعی قهرمان، مواجهه قهرمان با ضدقهرمان، سفرها و هفت خوان‌های مخاطره آمیز و ..... (شمیسا، ۱۳۸۱: ۶۷).

واژه حماسه در اصل، عربی است اما «خود عرب‌ها به جای لغت حماسه، واژه‌ی «المَلْحَمَة» را به کار می‌برند که به معنی جنگِ سختِ خونین است و می‌گویند ملحمه الشاهنامه یا ملحمه ایلیاد» (شفیعی کدکنی، ۱۳۵۲: ۱۱۰). مولانا نیز در سروده‌های خود، بارها واژه ملحمه را در معنای جنگ و جهاد استعمال کرده است: «کو تو را پای جهاد و مَلْحَمَة؟» (مولوی، ۱۳۷۱: ۱۲۱۸/۶) «مہتران بزم و رزم و مَلْحَمَة» (همان: ۱۰۳۶/۴) نکته مهم‌تر این که، خود مولانا پیش از همگان به حماسی بودن مثنوی اشاره کرده و حدیث گذر خطر بار روح از ناسوت به لاهوت را ملحمه خوانده است:

کروفر مَلْحَمَة ما تا کجاست؟  
جز سنا برق مه الله نیست  
(همان: ۲۱۴۸-۲۱۴۹/۶)

#### ۴- وحدت موضوع در مثنوی

مثنوی، مهم‌ترین اثر منظوم مولوی است در شش دفتر که حدود بیست و شش هزار بیت دارد. در این منظومه عظیم، همه مبانی و مسائل اساسی عرفان و تصوف، مطابق تعالیمات قرآنی و احادیث و سنن نبوی و گفتار و رفتار اولیا ذکر شده و از این نگاه، اثری تعلیمی است.

مثنوی، حاوی قصه‌های نامکری است که بار مضامین عرفانی را بر دوش می‌کشند اما نکته مهم این است که حکایت‌های پی در پی این کتاب، با وجود تنوع درون مایه‌ها، یک قصه بیش نیست و همه آن‌ها، اندیشهٔ واحدی را در خود می‌پرورانند و آن، بازگشت قهرمانانه روح به موطن اصلی و گذر از سرای سپنجی به سرحد جاودانگی است.

بنابراین مثنوی که از نظر قالب و صورت ظاهری، منظومه‌ای تعلیمی است، از دریچه معنی رمزی و تمثیلی، یک «حمسه روحانی» است و «شبیه آن چه که در داستان او دیسه، قهرمان یونانی آمده، خطرهایی را که روح در بازگشت به موطن خویش می‌باید از سر بگذراند، تصویر می‌کند. وجود حوادث فرعی و داستان‌های ضمنی، اصل و ماهیت حمسه مثنوی را که تفسیر و تصویر احوال روح در بازگشت از دنیای حس به دنیای ماورای حس است، نفی نمی‌کند و بدین‌گونه، آن را جز حمسه روحانی نمی‌توان خواند» (زرین‌کوب، ۱۳۹۰: ۱۲۱).

## ۲- تجلی اضداد در عرفان

نخستین گام در پی‌ریزی بنای حمسه عرفانی، آگاهی یافتن از منشأ آفرینش در نگاه اهل عرفان است و بدون آشنایی با فلسفه خلقت از نگاه مولانا و دیگر نهان‌گرایان اسلامی، هرگونه تحقیقی پیرامون حمسه عرفانی، ناقص و بی‌اساس خواهد بود همچنان که پژوهش در حمسه ملی ایران، بدون اشاره به بنیاد اساطیری آن، یعنی بازتاب اعتقاد ایرانیان قدیم به ثنویت و تقابل و سنتیزه دو بُن قدیم خیر و شر، ارج و اعتبار کافی را نخواهد داشت (سرکارati، ۱۳۸۵: ۶۹).

## ۱- مفهوم تجلی

تجلی، یکی از اصول اصلی مکتب عرفان به شمار می‌آید و گویای این مطلب است که آن‌چه در جهان آفرینش نمودار است برخلاف نظر فلاسفه، نه آفریده و مخلوق خدا بلکه جلوه و پرتو اسماء و صفات اوست و مقصود خداوند از آفرینش، چیزی جز تجلی و ظهور صفات خویش نیست:

بود در قدمت تجلی و ظهور

چون مراد و حکم یزدان غفور

(مولوی، ۱۳۷۱: ۲۱۵۱/۶)

اندر آن تابان صفات ذوالجلال

خلق را چون آب دان صاف و زلال

(همان: ۳۱۷۲/۶)

از نگاه مولانا، مخلوقات تا زمانی که در عالم یکرنگی (غیب) به سر می‌بردند  
یگانه و متعدد و منسیط و نامحدود بودند اما زمانی که آن گنج مخفی «ز پُری جوش  
کرد» (همان: ۲۸۶۳/۱) – خداوند در لباس اسماء و صفات جلوه کرد – صُور خلق، ظاهر  
شد و کثرت و تعین پدیدار گشت. بر پایه این باور، هیچ موجودی غیر از خدا نیست  
و هر یک از پدیده‌ها، مظهری از صفات خداوند هستند.

به عنوان مثال با تابش نور خورشید از برج و باروی قلعه، سایه‌هایی ایجاد می‌شود؛  
نور آفتاب، یکی است و تعدد سایه‌های کنگره، آن را متعدد نمی‌کند و با ویران شدن  
کنگره‌ها، تعداد برعی خیزد و این، موضوعی است که عرفا از آن به عنوان «وحدت  
وجود» یاد می‌کنند:

بی سر و بی پا بُدیم آن سر همه

منسیط بودیم و یک گوهر همه

بی سر و بی پا بُدیم آن سر همه

یک گهر بودیم هم چون آفتاب

بی سر و بی پا بُدیم آن سر همه

چون به صورت آمد آن نور سَره

بی سر و بی پا بُدیم آن سر همه

کنگره ویران کنید از منجنيق

(همان: ۶۸۹/۱-۶۸۶)

## ۲-۲- تجلی صفات متضاد

در جهان‌بینی عرفانی، مطابق اصل وحدت وجود، در سراسر هستی، وجودی غیر از خدای یگانه نیست و مصدرِ ایجاد تمامی آن چه را که انسان، خیر می‌داند یا شر، تجلی صفات دوگانهٔ خدای یکتاست. صفات حق به‌طور کلی بر دو نوع است: «صفات جمالیه» و «صفات جلالیه»؛ صفات جمالیه، صفات لطف الهی و صفات جلالیه، صفات قهر اوست و هر کدام، خود به انواع دیگری تقسیم می‌شوند (گوهرين، ۱۳۸۸: ۱۷۲/۷).

از نگاه مولانا نیز منشأ دو نیروی متضاد و متخاصم حاکم بر عرصه‌های مختلف گیتی، خدای یکتاست و هیچ قدرت مؤثری، چه خیر و چه شر، غیر از قدرت خداوند نیست:

زاد از این هر دو، جهانی خیر و شر  
(مولوی، ۱۳۷۱: ۲۶۸۰/۲)

در میانشان بزرخ لا یغیان  
بر گذر زین هر دو، رو تا اصل ران  
(همان: ۲۹۷-۲۹۸/۱)

قهقہ و لطفی جفت شد با یکدیگر

بحر تلخ و بحر شیرین در جهان  
دان که این هر دو ز یک اصلی روان

مطابق نظر عرفا، تجلی ذات حق تعالیٰ ممکن نیست اما خداوند یکتا دارای صفات متقابلی همانند لطف و قهر، رحمت و غصب، رضا و سخط و... است که دو صفت «جمال» و «جلال»، جامع همه آن‌هاست و ظهور این دو ناساز در حقیقت، بنیاد حماسه عرفانی را شکل می‌دهد. هر ذره یا قطره‌ای که در هوا و هر حالتی که در انسان است

ظهور لحظه به لحظه و کاروانِ لطف و قهر الهی از عالم عدم و یگانگی به عالم اضداد است. سپس به حکم تفانی، یکدیگر را می‌کشند و به عدم باز می‌گردند و دوباره به امر حق، ظهور می‌یابند. این تجلی و تفانی و نبرد بی‌پایان میان عدم و وجود، در تمامی عرصه‌ها از فرش تا عرش و از جماد تا انسان، تا روز قیامت باقی است:

از خزینهٔ قدرت تو کی گریخت?  
چون بخواندیش او کند از سر قدم  
بازشان حکم تو بیرون می‌کشد  
هست یا رب کاروان در کاروان...  
دم به دم در تو خزان است و بهار  
(همان: ۱۸۹۶-۱۸۸۶)

در خلایق می‌رود تا نفح صور  
(همان: ۷۴۶/۱)

به سبب حاکمیت اصل تضاد بر این جهان، «حربی هول» میان اجزای آن برپاست و مولانا به کسانی که در این اصل تردید دارند توصیه می‌کند تا به مصادق‌های لطف و قهر در طبیعت، یعنی عناصر اربعه بنگرنند که چگونه این چهار ستون قوی عالم، هم‌دیگر را در هم می‌شکنند:

در میان جزوها، حربی است هول  
در عناصر در نگر تا حل شود

قطراهای کاو در هوا شد یا بریخت  
گر در آید در عدم یا صد عدم  
صد هزاران ضد را ضد می‌کشد  
از عدم‌ها سوی هستی هر زمان  
ای برادر، عقل یک دم با خود آر

رگ رگ است این آب شیرین و آب شور

جنگ طبعی، جنگ فعلی، جنگ قول  
این جهان زین جنگ، قایم می‌بود

که بدیشان، سقف دنیا مستوی است  
اُستُن آب، اشکننده‌ی آن شرر  
لاجرم ما جنگی‌ایم از ضرّ و سود  
(همان: ۵۷/۶-۴۶)

چار عنصر، چار استون قوی است  
هر ستونی اشکننده‌ی آن دگر  
پس بنای خلق بر اضداد بود

### ۲-۳- لزوم تجلی اضداد

بر اساس نظر اهل تصوف و طبق حدیث «کنز مخفی»، یکی از اهداف اصلی پروردگار از آفرینش (تجلی)، معرفت و شناخت خویش است- لَكَى أُعْرَفْ -، و برای معرفت، یک اصل بدیهی وجود دارد: تَعْرِفُ الْأَشْيَاءُ بِأَضْدَادِهَا؛ «زان که ضد را ضد کند ظاهر، یقین» (همان، ۳۲۱۱/۱) لیکن ذات حضرت حق، هیچ ضدی و ندی ندارد تا با آن شناخته شود:

بی ز ضدی، ضد را نتوان نمود  
وان شَوَّبی مثل را ضدی نبود  
(همان، ۲۱۵۲/۶)

نور حق را نیست ضدی در وجود  
تا به ضد، او را توان پیدا نمود  
(همان، ۱۱۳۴/۱)

بنابراین، معرفت «ذات» یکتای حق تعالی، به دلیل نداشتن ضد، ممکن نیست اما چون تجلی «صفات» حق، میسر است، معرفت صفات او از طریق ظهور آنها به صورت متضاد، ممکن می‌گردد. پس بر تمامی مخلوقات، قبل از این که از عالم بی‌رنگی (lahوت) به عالم دورنگی و شهادت در آیند، یک رنگی و صلح و آشتی حاکم است زیرا ترکیب عالم لاهوت از اضداد نیست اما همین که مظاهر صفات

متضاد حق از عالم غیب به عالم ماده هبوط کنند، «تفانی» - یکدیگر را نابود کردن - و «جنگ» و «قیل و قال» و در یک سخن، «ستیز ناسازها» که اساس تمامی حماسه‌ها بر آن است آغاز می‌گردد:

زان که آن ترکیب از اضداد نیست آن جهان جز باقی و آباد نیست  
چون نباشد ضد، نبود جز بقا این تفانی از ضد آید ضد را  
(همان: ۵۷/۶)

به همین دلیل، خواننده در میان تعبیرات ظاهرًا متناقض مولانا حیران می‌ماند: جنگ موسی(ع) با موسی(ع) و یا آشتی موسی(ع) با فرعون، که تصویری است از آشتی صفات متضاد حق در عالم غیب و جنگ مصادق‌های آن در عالم اضداد:

موسی‌ای با موسی‌ای در جنگ شد چون که بی‌رنگی اسیر رنگ شد  
موسی و فرعون کردند آشتی چون به بی‌رنگی رسی کان داشتی  
رنگ، خالی کی بود از قیل و قال؟ گر ترا آید بدین نکته سوال

رنگ با بی‌رنگ چون در جنگ خاست؟ این عجب کاین رنگ از بی‌رنگ خاست  
(همان: ۲۴۷۰-۲۴۶۷)

تضاد میان پدیده‌های عالم، امری تصادفی نیست بلکه یک اصل مسلم و بنیادین در جهان‌بینی تصوف و عرفان است و دوام و قوام و کمال جهان، بر حاکمیت اصل مقابله ناسازها مبنی است:

لیک این هر دو به یک کار اندراند گرچه این دو مختلف، خیر و شراند  
(همان: ۲۶۸۴/۲)

لیک هر دو یک حقیقت می‌تند  
از پ تکمیلِ فعل و کار خویش  
(همان: ۴۴۱۹/۳-۴۴۱۸)

روز و شب، ظاهر دو ضد و دشمن‌اند  
هر یکی خواهان دگر را همچو خویش

«قهر» الهی مانند سرکه و «لطف» الهی مانند انگیین است و برای کمال، ترکیب این دو ناساز، بایسته و ضروری است به همین سبب حتی همه ذرات جهان، خواص متضاد دارند و مانند مؤمن و کافر با هم دیگر می‌جنگند:

کاین دو باشد رکن هر اسکنجین..  
ذره با ذره چو دین با کافری  
جنگ فعلی شان بین اندر رُکون  
زین تحالف آن تحالف را بدان

قهر، سرکه، لطف هم چون انگیین  
این جهان جنگ است کُل، چون بنگری  
ذره‌ای بالا و آن دیگر نگون  
جنگ فعلی هست از جنگ نهان

### ۳- ظهور آبرناسازها (قهرمان و ضد قهرمان)

تجلى خداوند چه به صورت ملکوتی و چه ناسوتی، تازه آغاز ماجرا بود زیرا غرض نهانی و نهایی آفرینش، خلق موجودی بود که به تنها یی، مظہر و مُظہر هر دو صفتِ متضادِ حق یعنی جمال و جلال یا همان لطف و قهر الهی باشد. «مقصود و خلاصه از جملگی آفرینش، وجود انسان بود و مقصد از وجود انسان، معرفت ذات و صفات حضرت خداوندی است چنان که داود(ع) پرسید: يا رب لِمَاذا خَلَقْتَ الْخَلَقَ؟ قالَ كنْتُ كنْزًا مَخْفِيًّا فَأَحَبَبْتُ أَنْ أُعْرِفَ فَخَلَقْتُ الْخَلَقَ لِأُعْرِفَ» (رازی، ۱۳۷۰: ۲).

نه فرشته‌ها می‌توانستند مجالی کامل صفات حق باشند زیرا قوت جسمانی نداشتند و نه حیوانات، چون از صفات روحانی بی‌بهره بودند در نتیجه، هر دو گروه، از حمل بار

گران امانت، عاجز آمدند و در حقیقت نمی‌توانستند آینه‌ای باشند تا پروردگار هستی بتواند جمال و جلال خود را در آن‌ها به تماشا بنشینند. پس «مجموعه‌های می‌بایست از هر دو عالم، روحانی و جسمانی... و این، جز ولایت دورنگ انسان نبود» (همان: ۴۱). تفصیل این ماجرا را از زبان حماسی مولانا می‌خوانیم که خداوند، نور و ظلمت بی‌پایان خود را که نمودار تجلی صفات متضاد اوست، در وجود انسان تعییه ساخت:

بود در قدمت تجلی و ظهور

چون مراد و حکم یزدان غفور

و آن شه بی مثل را ضدی نبود

بی ز ضدی، ضد را نتوان نمود

تا بُود شاهیش را آینه‌ای

پس خلیفه ساخت صاحب سینه‌ای

و آن گه از ظلمت، ضدش بنهاد او

پس صفائی بی حدودش داد او

آن یکی آدم، دگر ابليس راه

دو عَلم بر ساخت اسپید و سیاه

چالش و پیکار، آن چه رفت رفت

در میان آن دو لشکرگاه زفت

(مولوی، ۱۳۷۱: ۲۱۵۶/۶-۲۱۵۰)

با تعییه‌ی دو «آبرناساز»، یعنی روح عرشی - تجلی لطف حق - و نفس ظلمانی - تجلی قهر خدا - در نهاد انسان، «آبر پیکار» گیتی - جهاد اکبر بنا به فرموده‌ی حضرت رسول(ص) - آغاز گردید و از میان تمامی آفریده‌ها، وجود آدمی به آورده‌گاه بزرگ نور و ظلمت و مُلک و ملکوت مبدل شد و باقی موجودات، چه آسمانی و چه زمینی، هر کدام به تنها، مظهر یکی از صفات حق‌اند و برخلاف انسان، آسوده از نبرد درونی و آین آغاز حماسه عرفانی است:

نیم او افرشته و نیمیش خر

این سوم هست آدمی زاد و بشر

نیم دیگر مایه عقلی شود  
وین بشر با در عذاب  
(همان: ۱۵۰۶/۴-۱۵۰۲)

نیم خر، خود مایل سفلی بود  
آن دوقوم، آسوده از جنگ و حراب

### ۳-۱- لزوم اجتماع ناسازها

مطابق نظر عرفای اسلامی، روح انسان در عالم ملکوت، صاحب مقامی معلوم و محدود بوده است و برای این که مقصودِ آفرینش یعنی معرفت حاصل گردد، ارتقای استعداد روح، ضرورت یافت: «چون انسان، بار امانتِ معرفت خواهد کشیدن، می‌باید که قوت هر دو عالم به کمال، او را باشد (رازی، ۱۳۷۰: ۶۶). بنابراین روح الهی، برای پیوستن به قالب، از مبدأ خویش دور شد و بعد از پیمودن ممالک و مسالک بسیار، در قالب خاکی جای گرفت تا بعد از کسب کمال بیشتر، دوباره با قطع مسالکِ آمده، از اسفل السافلین به اعلیٰ علیین باز گردد:

تو مترس و سوی دریا ران شتاب...  
هم به خشکی هم به دریا پا نهی  
جنس حیوان هم ز بحر آگاه نیست  
تا روی هم بر زمین هم بر فلک  
با دل یوحی الیه دیدهور

(همان: ۳۷۷۶/۲-۳۷۷۳)

گر تو را مادر بترساند ز آب  
تو ز گرمنا بنی آدم شهری  
مر ملایک را سوی بر راه نیست  
تو به تن حیوان، به جانی از ملک  
تا به ظاهر، مثلکم باشد بشر

بنابراین، دلیلِ مخالفتِ عرفا با جسم آدمی و یا دنیای ظاهر، نسبی است چرا که بدون نیروی تن و یا به طور کلی جهان ظاهر، کمال انسان، غیر ممکن است و تنها،

اشتغال دائمی و افراطی انسان به دنیای ظاهر و تن دادن به خواسته‌های جسم و نسیانِ اصل خود یعنی ملکوت، سبب نگاه سیاه و منفی عرفا نسبت به عالم خاک گردید و آن چه که مثنوی را به حماسه‌ای بی‌مانند بدل کرده، دعوت سراینده آن است به دل کندن از دنیای ظاهر و بازگشتِ روح به بزم آسمانی:

که تو را در آسمان بوده است بزم  
مؤمنی، آخر در آ در صفّ رزم  
هم چو شمعی پیش محراب ای غلام  
بر امید راه بالا کن قیام  
سوی خوان آسمانی کن شتاب  
لب فرو بند از طعام و از شراب  
در هوای آسمان رقصان چو بید  
دم به دم بر آسمان می‌دار امید  
(همان: ۱۷۳۱/۵-۱۷۲۷)

جنت است و گلستان در گلستان  
صورت کُل را شکست آموختی  
هم چو حیدر باب خیبر بشکنی  
(همان: ۵۸۰/۳-۵۷۸)

گر ز صورت بگذرید ای دوستان  
صورت خود چون شکستی سوختی  
بعد از آن هر صورتی را بشکنی

### ۳- ستیزآبر ناسازها(قهرمان و ضد قهرمان)

در یک نگاه کلی، در بسیاری از حکایاتِ مثنوی با دو نوع جدال و ستیزه مواجهیم: نزاع درونی و نزاع بیرونی؛ اولین نوع آن- نبرد باطنی-، ستیز دو آبرناساز درونی، یعنی روح حقانی و نفس اهربیمنی است و دومین نوع آن، نبرد طرفداران حق با پیروان اهربیمن. البته آن چه که در نظر عرفا اهمیت بسیار دارد، نبرد درونی است و غالب جنگ‌های بیرونی در مثنوی، نموداری از نبرد درونی- جنگ با خویشتن- است:

ماند خصمی زو بتر در اندرون  
شیر باطن سخره خرگوش نیست  
کاو به دریاها نگردد کم و کاست  
کم نگردد سوزش آن خلق سوز...  
معده اش نعره زنان هل من مزید...  
روی آوردم به پیکار درون  
با نبی اندر جهاد اکبریم  
تا به سوزن بر کنم این کوه قاف  
شیر آن است آن که خود را بشکند

(همان: ۱۳۸۹/۱-۱۳۷۳)

ای شهان کشتیم ما خصم برون  
کشتن این، کار عقل و هوش نیست  
دو زخ است این نفس و دوزخ اژدهاست  
هفت دریا را درآشامد هنوز  
عالمنی را لقمه کرد و در کشید  
چون که واگشتم ز پیکار برون  
قد رجعنا من جهاد الأصغریم  
قوت از حق خواهم و توفیق و لاف  
سه هل شیری دان که صفحه بشکند

ستیز روح و نفس در انسان به دو صورت ظهور می‌یابد که می‌توان از آن‌ها بر حسب ظهور آثارشان در درون فرد و یا در بیرون و اجتماع، به دو عنوان «جنگ احوال» و «جنگ افراد» تعبیر کرد:

### ۱-۲-۳- جنگ احوال

انسان‌ها در نگاه مولانا سه گروه‌اند: گروه اول کسانی‌اند که در بازگشت به عرش الهی، «مستغرق مطلق شدند» (همان: ۱۵۰۶/۴) و همچون حضرت عیسی(ع) به ملک ملحق شدند. گروه دوم «با خزان ملحق شدند» و خشم محض و شهوت مطلق شدند (همان: ۱۵۰۹/۴) در نتیجه، استعداد فرشتگی را که در آن‌ها نهفته بود زیر پا نهادند و به مرتبه‌ی اسفل السافلین سقوط کردند. گروه سوم انسان - خدایانی‌اند که دائمًا در

میدان قلب آن‌ها بین دو نیروی متصاد اهورایی و اهریمنی، کشمکش و نبرد وجود دارد:

نیم حیوان، نیم حی با رشد	ماند یک قسم دگر اندر جهاد
کرده چالیش آخرش با اولش	روزو شب در جنگ و اندر کشمکش
(همان، ۱۵۳۲/۴-۱۵۳۱)	

جنگ احوال، بازتاب لحظه به لحظه آثار جدالِ دو آبرناساز (روح و نفس) و غلبهٔ یکی بر دیگری در درون سالک است: غلبهٔ لطف بر قهر و خرق حجاب‌ها، مایهٔ انس و سرور عاشق می‌شود و به عکس، تجلی جلال و غلبهٔ قهر بر لطف و انقطاع جمال محبوب، مایهٔ خوف و قبض سالک می‌شود و این چنین است که مولانا انسان را به سبب همخانه بودن با دشمنِ نفس و نبرد دائمی با آن (حمسهٔ درونی) از مشغول شدن به پیکار با بیگانگان در دنیای ظاهر (حمسهٔ بیرونی) بر حذر می‌دارد:

هر یکی با هم مخالف در اثر	هست احوالم خلاف همدگر
با دگر کس سازگاری چون کنم؟	چون که هر دم راه خود را می‌زنم
هر یکی با دیگری در جنگ و کین	موج لشکرهای احوالم بیین
پس چه مشغولی به جنگ دیگران؟	می‌نگر در خود چنین جنگ گران
در جهانِ صلح یک رنگت برد	یا مگر زین جنگ، حقّت وا خرد
(همان: ۵۶-۵۵)	

حمسهٔ عرفانی، در حقیقت، شرح نبرد «فرامن» نورانی به مثابه قهرمان با «من» ظلمانی به مثابه ضدقهرمان در معرکه دل سالک است که در آن، روح عرشی برای

رهایی از اسارت اهریمن و رسیدن به اصل خود یعنی عالم لاهوت، با تن، جدالی ابدی دارد و غالب مثنوی، شرح ستیزه و مجاهده انسان برای آزادی روح از چنگال دیو نفس است که یکی از عوامل مهم شکل گیری زمینه قهرمانی حمامه در عرفان به شمار می‌آید و اگر در حمامه بیرونی، نبرد قهرمان و ضد قهرمان در مدت محدودی پایان می‌پذیرد، در حمامه درونی، این نبرد تا پایان عمر صوفی ادامه می‌یابد و این، یکی از تفاوت‌های حمامه بیرونی با حمامه درونی است:

چون که در جنگ اند و اندر کشمکش  
تا شود معنیش خصم بود و رنگ  
آفتاب جانش را نبود زوال  
پشت زیر پایش آرد آسمان  
(همان: ۱۰۲۳-۱۰۲۰)

ظاهرت با باطنت ای خاک خوش  
هر که خوداز بهر حق باشد به جنگ  
ظلمتش با نور او شد در قتال  
هر که او شد بهر ما در امتحان

بنابراین مولانا آدمی را در تمام طول حیاتش به جنگ با خویشن می‌خواند زیرا جنود نفس حتی یک لحظه از پیکارهای خویش غافل نیستند و به محض غفلتِ جنود روحانیان، سپاه جسمانیان به قلعه آن‌ها - سینوردز به تعبیر مولانا - خواهند تاخت: «حمله بردن این جهانیان بر آن جهانیان و تاختن بردن بر سینوردز و نسل که سرحد غیب است و غفلت ایشان از کمین که چون غازی به غزا نرود کافر، تاختن آرد»:

جانب قلعه و دز روحانیان  
تاكسي نايد از آن سوپاک جي

حمله برندن اسپه جسمانیان  
تا فرو گيرند در بندان غيب

کافران بر عکس حمله آورند...

غازیان حمله غزا چون کم برند

(همان: ۲۴۴۱/۲۴۴۳/۴)

نکته مهمی که باید از آن غفلت کرد این است که قهرمانان حماسه عرفانی با وجود کوشش‌ها و مجاهدات دائمی، تنها با استعانت از حضرت حق می‌توانند بر سپاه خصم درون، دست یابند و سرهنگان درگاه ملکوت در جنگ با سپاه جسم با استعانت از «نام» دوست به سپاه خصم درون حمله می‌برند:

کوری تو کرد سرهنگی خروج

سد شدی دربندها را ای لجوچ

نک به نامش نام و ننگت بشکنم

نک منم سرهنگ و هنگت بشکنم

(همان: ۲۴۴۸/۲۴۴۹/۴)

### ۳-۲-۲- جنگ افراد

صفات متقابل حق که در درون انسان به صورت دو نیروی نهانی در نزاع‌اند، در عالم بیرون، بر حسب غلبه یکی از دو نیروی خیر یا شر، مصادیق و مظاهری یافتند که نخستین آن‌ها، آدم و ابليس‌اند و از همان آدم نخستین، صفات‌آرایی طرفداران نور و ظلمت صورت بست و چالش و پیکار میان حق طلبان و حق ستیزان در گرفت و تاریخ بشری با این صفات‌آرایی شروع شد. متنهای باید از یک نکته غافل بود و آن این که اگر مولانا سالک - پهلوان به تعبیر مثنوی - را از خطر ابليس بر حذر می‌دارد، چنین تحذیری ضمن این که نسبت به دشمنان بیرونی که طرفداران اهربیمن‌اند، ضرورت دارد، در اصل توجه دادن به دشمن پنهان درون اوست با قدرت‌بی‌پایانش که پیروان شیطان را به شر سوق می‌دهد:

حَزْم بُهْر روز میعادی کنید  
سوی زندانش ز علیین کشید...  
تا به کُشتی در فکندش روی زرد  
سست سستش منگرید ای دیگران...  
که چنان سرور کند زوریش را  
تیغ لاحولی زنید اندر سرش  
که شما او را نمی‌بینید هین  
کاو همی بیند شما را از کمین  
ای خلیفه زادگان دادی کنید  
آن عدوی کز پدرتان کین کشید  
چند جا، بندش گرفت اندر نبرد  
این چنین کرده است با آن پهلوان  
تو قیاسی گیر طرّاریش را  
الحدّر ای گل پرستان از شرش  
کاو همی بیند شما را از کمین

(همان: ۲۸۵۷-۲۸۴۷)

آدم و ابلیس، دو الگوی متخاصل ازلی و ابدی‌اند که در طول قرن‌ها و هزاره‌ها در قالب معتقدان حق و منکران حق، جابه‌جا و تکرار شده‌اند و در مکتب مولانا، تاریخ، چیزی جز تکرار همان الگوی نخستین نیست. مولانا برخی از مصاديق خیر و شر و جدال دائمی آن‌ها را در طول تاریخ بر شمرده است که بخشی از آن را می‌خوانیم:

ضد نور پاک او قابیل شد  
تا به نمرود آمد اندر دور دور...  
تا به فرعون و به موسی شفیق  
چون زحد رفت و ملولی می‌فزود  
تا که ماند؟ که بَرَدْ زین دو سبق؟..  
تا ابو جهل آن سپهدار جفا...  
هم چنان دور دوم، هابیل شد  
هم چنان این دو عَلَم از عدل و جور  
دور دور و قرن قرن این دو فریق  
سال‌ها اندر میانشان حرب بود  
آب دریا را حکم سازید حق  
هم چنان تا دور و طور مصطفی

(همان: ۲۱۶۵-۲۱۵۷)

در منظومه‌ی فکری عرفانی، مرد حق در مقابله با اهریمن صفتان غالباً یا تنهاست و یا این که پیروانی معدود، یار اویند و از لشکریان و فرماندهان و سلاح‌ها و طاق و طُربن جنگ در حماسه‌های پهلوانی خبری نیست. یک سو، مرد حق است با یاران معدود و ناتوانش و از سویی دیگر، حق ستیزان‌اند با شوکت و حشمتو سلاح و لشکر و...، اما از آن جایی که قدرت ولی خدا، از ماورای طبیعت سرچشمه می‌گیرد از قدرت دشمنان ظاهری، کمترین واهمه‌ای ندارد و یک تن بر شاهان و سپاهیانشان می‌زند و این، اساسی‌ترین تفاوت قهرمان حماسه‌پهلوانی با حماسه‌عرفانی است زیرا برای پهلوانان ملی، دارا بودن قدرت جسمانی برتر، مهم ترین اصل قهرمانی به شمار می‌آید اما قهرمان حماسه‌عرفانی تماماً بر نیروی درونی و ماورایی خود تکیه می‌کند، و جسم و نیروی آن، دشمن اصلی اوست و حماسه به دلیل همین تفاوت بنیادین، به دو نوع بیرونی و درونی تقسیم می‌شود:

سخت رو باشد؛ نه بیم او را نه شرم  
گشت رویش خصم سوز و پرده در  
یکسواره تاخت بر جیش شهان  
یک تن تنها بزد بر عالمی  
(همان: ۴۱۴۲/۳-۴۱۳۹)

هر که از خورشید باشد پشت گرم  
همچو روی آفتاب بی‌حدار  
هر پیغمبر سخت رو بُد در جهان  
رو نگردانید از ترس و غمی

### ۳-۳- نعل وارونه قهرمان و ضد قهرمان

عشق، بزرگ‌ترین قهرمان و نفس، بزرگ‌ترین ضد قهرمان حماسه‌عرفانی است. مصدق عینی عشق، انسان کامل، انبیا و اولیالند و مصدق عینی نفس، اشقيا و منکران

حقاند که هر دو گروه در طول قرون در قالب‌ها و نام‌های مختلف، جابه‌جا و تکرار می‌شوند. چون سخن از بنیاد حماسه عرفانی است، به نحوه عملکرد و ظهر این دو نیروی متضاد و خارق‌العاده، منبعث از جمال و جلال الهی، اشاره بسیار مختصری خواهد شد.

### ۱-۳-۳- نعل وارونه عشق

عشق «از اوصاف خدای بی‌نیاز» است (همان: ۹۷۱/۶) و تنها نیرویی است که روح عرشی به مدد آن می‌تواند از هفت خوان سلوک به سلامت بگذرد:

هر چه جز معشوق باقی جمله سوخت  
در نگر زان پس که بعد لاچه ماند  
نیخ لادر قتل غیر حق براند  
(همان، ۵۹۰-۵۸۹)

بنابراین اگر نفس، صفت قهر خدادست (همان: ۱۹۲۸/۵) و دوزخ است این نفس و دوزخ اژدهاست (همان: ۱۳۷۵/۱)

برای غلبه بر چنین خصمی، نیرویی لازم است که از صفت خداوند باشد و آن، صفت لطف خدا یعنی عشق است و اگر مولانا عشق را این‌گونه می‌ستاید که:

عشق ساید کوه را مانند ریگ  
عشق لرزاند زمین را از گراف  
عشق بشکافد فلک را صد شکاف  
(همان: ۲۷۳۶/۵-۲۷۳۵)

مقصودش آن است که در برابر دشمن قهاری چون نفس، هیچ قدرتی جز عشق

یارای مقابله ندارد و جز با استعانت از عشق که صفتی از صفات خداست نمی‌توان  
مهالک و مسالکِ ملکوت را طی کرد. یکی از بارزترین ویژگی عشق، آن است که در  
نخستین برخورد با عاشق، در سیمای قهر خود ظاهر می‌شود؛ به عبارت دیگر، عشق  
که لطف محض است و اصلاً تجلی لطف حق است، در ابتدای ظهورش چهره‌ای  
کاملاً کینه‌توزانه دارد. دلیل چنین ظهوری آن است که مدعیانِ دروغین عشق را در  
همان آغاز عاشقی از میدان براند زیرا عاشق صادق هرگز از قهر و جفای معشوق  
نمی‌گریزد. بنابراین عشق با قهر و قدرت‌نمایی نخستینش، عیار عاشقان را می‌سنجد:  
بس شکنجه کرد عشقش بر زمین  
خود چرا دارد ز اول، عشق، کین؟  
تا گریزد هر که بیرونی بود  
عشق، از اول چرا خونی بود؟  
(همان: ۴۷۵۲/۳-۴۷۵۱)

قهاریتِ آغازین عشق در فنای «من» ظلمانی عاشق، به آن، چهره‌ای کاملاً حماسی  
می‌بخشد و زمینه قهرمانی حماسه عرفانی را فراهم می‌آورد و در مکتب عرفان تا  
خدویِ عاشق کشته نشود، بُعدِ آسمانی‌اش، به جاودانگی نخواهد رسید بنابراین باید  
گفت که قهر آغازین عشق، در نهایت، عاشق را در دامن لطف خدا می‌اندازد:

عشق خشم آلوده زه کرده کمان	صد هزاران سر به پولی آن زمان
خوی دارد دم به دم خیره گشی	عشق، خودبی خشم در وقت خوشی
کش گشده این عشق و این شمشیر او	لیک مَرج جان فدای شیر او
سلطنت‌ها، مردۀ این بندگی	کُشتنی به از هزاران زندگی

(همان: ۴۰۰۶/۶-۴۰۰۲)

### ۲-۳-۳- نعل وارونه ضد قهرمان

نفس، آبرناساز حماسه عرفانی است و ابليس، مصدق عینی آن است و هر دو، مظهرِ قهر خدایند (همان: ۱۹۲۸/۵) به همین دلیل، قدرتی خارق العاده دارد چنان که حتی پیامبر(ص) از شرح قدرت آن، خودداری می کرد زیرا به اعتقاد وی، به خاطر هراس و هیبتِ شنیدن قدرت آن، «زَهْرَهَايِ پَرَدَلَان» دریده می شد (همان: ۱۹۱۲/۲) و مبارزه با این خصم درونی را «جهاد اکبر» نامید (همان: ۱۳۷۳/۱).

یکی از مهمترین صفت نفس، آن است که برخلاف عشق، ابتدا در هیئت لطف خود، ظاهر می شود؛ یعنی، نفس که مظهر قهر خداست و خصلتی ویرانگرانه دارد، در ابتدای ظهورش چهره‌ای کاملاً مهروزمانه دارد و با عشه و وعده‌های دروغین و «خدعه و مکر و دها» سالک را در نهایت، در دام قهر خدا می اندازد (همان: ۳۶۱۴/۶) و تنها، دیده مرد حق، قادر به تشخیصِ قهر مکتوم در لطفِ دشمن ترین دشمنان است:

تاعوانان را به قهر توست راه	زان عوانِ سِر شدی دزد و تباہ
بین جنبیکُم لکُم أعدی عدو	در خبر بشنو تو این پند نکو
کاو چو ابليس است در لج و ستیز	طمطراق این عدو مشنو، گریز
آن عذاب سرمدی را سهل کرد	بر تو او از بھر دنیا و نبرد

(همان: ۴۰۶۸/۳)

خواه دانا خواه نادان یا خسی  
یا که قهری در دل لطف آمده

قهر را از لطف داند هر کسی  
لیک لطفی، قهر در پنهان شده

کم کسی داند مگر ربّانی‌ای  
کش بُود در دل مَحکِّی جانی‌ای  
(همان: ۱۵۰۷/۳ - ۱۵۰۹)

#### ۴- حماسه انسان کامل

انسان، زبدهٔ کاینات و انسان کامل، خلاصهٔ زبدهٔ آدمیان است و در حقیقت، تنها ولیٰ خدا، مَجلای تمام و کمالِ صفاتِ متقابل خداوند است و مطابق حدیث کنز مخفی، خداوند نهایتاً وجود خود را در عالم شهادت به واسطهٔ انسان کامل مشاهده کرد و به واسطهٔ او شناخت حاصل گردید و خلیفهٔ اعظم و آئینهٔ گیتی نما و جام جهان‌نما، کسی جز انسانِ کامل نیست (نسفی، ۱۳۸۹: ۷۴).

وحدتِ نوریٰ ولی خدا با حضرت حق، دو ویژگی بارز را در آن‌ها موجب گردید و به انسان کامل در مثنوی، سیمایی کاملاً حماسی و پهلوانی بخشید و سبب شد تا شاهد عاملِ دیگر زمینهٔ قهرمانی در حماسهٔ عرفانی مولانا باشیم.

#### ۱-۴- قهاریت انسان کامل

چنان که اشاره شد در هستی‌شناسی عرفانی، مقصودِ آفرینش که عبارت از ظهور و تجلیٰ کمالاتِ حضرت حق بود، با خلق انسان کامل، محقق گردید. انسانِ کاملِ مثنوی هر چند با مجاهدات مداوم و با عنایت پروردگار به اتحاد نوری با خداوند نایل می‌آید اما هیچ‌گاه عالم ناسوت را فراموش نمی‌کند و کوشش می‌کند تا دور ماندگان راه حقیقت را از ظلمات نفس نجات بخشد و ره‌سپران ملکوت نیز بدون هدایت اولیای الهی قادر به فتح قاف قربت نخواهد بود زیرا گذر از جهان ظاهر و ورود به حریم قدس با خوف و خطر بسیاری همراه است:

پیر را بگزین که بی پیر این سفر  
هست بس پر آفت و خوف و خطر  
پس رهی را که ندیدستی تو هیچ  
هیین مرو تنها ز رهبر سر میچ  
گر نباشد سایه او بر تو گول  
پس ترا سرگشته دارد بانگ غول  
همان: (۲۹۴۶-۲۹۴۴)

کمال ولی خدا و ارتباط او با پروردگار آسمان، به معنی دارا بودن دو صفت متضاد  
خداوند، یعنی لطف و قهر است و آن چه که در مثنوی، انسان کامل را به پهلوانانِ  
داستان‌های حماسی مانند می‌کند، یکی، همین بروز قهر ولی خدا در تصرف دل‌ها و  
شکستن خصم درون، منبعث از صفت جلال الهی است:

او لیا را هست قدرت از اله  
تییرِ جسته باز آرنداش ز راه..  
چون به تذکیر و به نسیان قادراند  
بر همه دل‌های خلقان قاهرند  
صاحب دل، شاه دل‌های شماست  
صاحب ده، پادشاه جسم‌هاست  
همان: (۱۶۷۸-۱۶۶۹)

سر بریدن چیست؟ کشن، نفس را...  
در جهاد و ترک گفتن، نفس را...  
هیچ نکشد نفس را جز ظلّ پیر  
دامن آن نفس کُش را سخت گیر  
همان: (۲۵۲۸-۲۵۲۵)

هدف مولانا از سروden مثنوی چیزی جز تلاش و مجاهده انسان برای نزدیک  
شدن و یا رسیدن به مرتبه انسان کامل نیست «جوهر مثنوی، انسان کامل است، انسان  
والا؛ این انسان در عین آن که گوشت و پوست و استخوان دارد و با ما می‌نشیند و بر  
می‌خیزد، سرش به ابر می‌ساید، گاه به اولیاء الله شبیه می‌گردد، گاه به پهلوان‌های داستانی

با همان لحن گیرنده حماسی نیز وصف او سروده می‌شود (اسلامی ندوشن، ۱۳۵۴: ۱۱۹) چنان که قدرت باطنی او «رشک رستم است» (همان: ۹۷۵/۵) و از ثبات قدمش در هفت خوان سلوک «کوه گردد خیره سر» (همان: ۲۱۲۹/۱)، باطنش «محیط هفت چرخ» (همان: ۳۷۶۶/۶) و ظاهرش «خصم سوز و پرده دَر» است (همان: ۴۱۳۸/۳) و یک سواره بر جیش حق ستیزان می‌تازد (همان: ۴۱۳۹/۳). بنابراین، توصیف قهاریت پهلوانان حق در قهر خصم درون و بیرون، منبع از صفت جلال حضرت حق، یکی دیگر از عوامل حضور مختصات حماسه - زمینه قهرمانی - در مثنوی است:

سرنگون کرده است ای بد گمرهان	صد هزاران کوه را خشم شهان
آفتابی چون خراسی در طوف	کوه بر خود می‌شکافد صد شکاف
خشم دلها کرد عالم‌ها خراب	خشم مردان خشک گردان سحاب

(همان: ۲۸۱۶/۳-۲۸۱۴)

#### ۴-۲- انسان کامل و حوادث خارق‌العاده

انجام اعمال خارق‌العاده و غیرطبیعی در داستان‌های حماسی، یکی از ویژگی‌های اصلی حماسه پهلوانی به شمار می‌آید و داستان رستم و اسفندیار برای نمونه کافی است: در این جنگ، تیر بر اسفندیار کارگر نیست یا این که تمام زخم‌های عمیق رستم و رخش با کشیده شدن پری برآن، یک شبه درمان می‌شود و .... که همگی فراتر از هنجار عادت و حاصل تاثیر و دخالت قدرت ماورای طبیعت بر سرنوشت قهرمانان است (فردوسی، ۱۳۸۲: ۲۹۴). این ویژگی در حماسه عرفانی نیز به وفور یافت می‌شود.

یکی از ویژگی‌های مهم تصوف، سرشتِ واقع‌ستیزی آن است و در نتیجه همین ویژگی، بسیاری از صوفیان، بعد از مرگ، فردیت تاریخی خود را از دست می‌دهند و بلافارصله به سمت اسطوره‌ای شدن پیش می‌روند تا به «نخستین‌ها» - انبیا و اولیای سلف که صاحب قدرت خارق العاده بوده اند - شبیه شوند و در سرگذشت نامه‌های اولیا، غالباً به «انسان - خدا» یانی بر می‌خوریم که بارزترین ویژگی آن‌ها، شکستن مرزهای عادی دنیا واقعی است؛ یعنی، اقدام به اعمالی که انسان‌های عادی از انجام آن‌ها عاجزاند. خرق عادت اگر به دست اولیا انجام شود «کرامت» و اگر بر دست پیغمبری ظاهر شود، «معجزه» نام دارد.

این که ظهور حوادث خارق‌العاده چگونه به انسان کامل در مثنوی، سیمایی حماسی می‌بخشد، موضوعی است که از دو وجه قابل بررسی است.

#### ۱-۲-۴- مرد حق و سلطه بر طبیعت

در بیان عرفانی مولانا، تمامی پدیده‌های عالم دارای شعور و آگاهی‌اند: «در جماد از لطف، عقلی شد پدید» (همان: ۲۸۱۷/۴) و همه آن‌ها «با من و تو مرده، با حق زنده‌اند» (همان: ۸۳۸/۱). این ذی شعور بودن موجوداتِ غیر انسانی، یک اصل مهم را در مکتب عرفانی مولوی اثبات می‌کند و آن، «سبب‌سوزی» است؛ به عنوان نمونه، به خواست حق و یا مرد حق، آتش، مظهر قهر و نابودی، آب لطف می‌شود برای ابراهیم و آب، مظهر لطف، آتشِ قهر می‌شود برای فرعون و تغییر ماهیت عناصر به اراده خدا یا انسان - خدایان حماسه عرفانی موضوعی است که عقلاً و فلاسفه از درک آن عاجزاند:

آن گمان انگیز را سازد یقین  
پرورد در آتش ابراهیم را  
از سبب سوزیش من سودایی ام  
مehrها رویاند از اسباب کین  
ایمنتی روح سازد بیم را  
در خیالاتش چو سوفسطایی ام  
(همان: ۴۲۹۱-۴۲۸۷)

بنابراین هم‌چنان که پدیده‌های هستی، تحت امر مرد خدایند، خود طبیعت نیز به سبب ذی‌شعوری، ولی خدا را از منکران خدا می‌شناسد و در خدمت اوست و چه حماسه شگفتی! که در آن، کران تا کران عالم، سپاهیان حق و مردان حق‌اند؛ یاریگر دوستان و درهم کوبنده‌ی دشمنان :

آتش، ابراهیم را دندان نزد  
موج دریا چون به امر حق بتاخت  
اک، قارون را چو فرمان در رسید  
چون گزیده‌ی حق بُود چونش گَزد؟  
اهل موسی را ز قبطی وا شناخت  
با زر و تختش به قعر خود کشید  
(همان: ۸۶۴-۸۶۱)

هر یکی ز اجزای عالم یک به یک  
بر یکی قند است و بر دیگر چو زهر  
با خلیل، آتش، گل و ریحان و ورد  
بر عَبی بند است و بر اُستاد، فَک  
بر یکی لطف است و بر دیگر چو قهر  
باز بر نمروdiyan مرگ است و درد  
(همان: ۴۲۹۱-۴۲۸۷)

سراسر مثنوی پر است از اعمال و حوادث خارق العاده که از عناصر اصلی حماسه است و شاید خواننده ناآشنا با مدار فکری مولانا، این قبیل ایات را از نوع شطحیات

صوفیه بپندارد اما از آن جایی که نگاه مولانا به کل عالم، براساس اصلِ تجلیِ اضداد، حماسی است، این باورمندی، طبیعتاً بر زبان و بیانش اثری مستقیم دارد: طوفان به امر مرد حق، لشکر منکران حق را « بشکست و اندر آب ریخت» (همان: ۲۸۱۹/۳) و « صَرَصَرَ، عادیان را می‌ربود» (همان: ۲۸۲۲/۳) و باد، قوم عاد را « پاره پاره می‌سُکُست» (همان: ۸۲۴/۱) و آتش چون شمشیری برآن، تحت امر حق و یاریگر اهل الله است:

طبع من دیگر نگشت و عنصرم  
تیغ حَقْ هم به دستوری بُرم  
(همان: ۸۳۰/۱)

در پناه لطف حق باید گریخت  
کاو هزاران لطف بر ارواح ریخت  
آب و آتش مر ترا گردد سپاه  
(همان: ۱۸۴۰-۱۸۳۹/۱)

#### ۴-۲-۲ - کرامت و اثبات حقانیت

یکی از مهمترین عوامل ظهور اعمال خرق عادت در مثنوی، تردید مردمان نسبت به حقانیت مرد حق و در نهایت، انجام کرامت به دست ولی خدا برای اثبات ولايت خویش است؛ به عبارت دیگر، اولیای الهی، به خاطر اشرافی که بر ضمایر خلق دارند با انجام اعمال خارق العاده‌ای که عقول از درک و انجام آنها عاجز و حیران‌اند مریدان را از شک و دودلی دیوِ نفس نسبت به حقانیت خود می‌رهانند.

در یکی از حکایات مثنوی، بنده‌ای از بندگان ابراهیم ادهم در دوران گذشته پادشاهی، بعد از مشاهده فقر و مسکتنش، «خیره شد در شیخ و اندر دلق او» (همان: ۳۲۱۳/۲) اما

ابراهیم ادهم با وقوف بر اندیشهٔ وی با اظهار کرامت خود، پردهٔ دودلی را از درون بندۀ منکرش می‌زداید و عظمت دنیای دل را با انجام عملی خارق العاده به وی می‌نماید:

شیخ چون شیر است و دل‌ها بیشه‌اش...	شیخ واقف گشت بر اندیشه‌اش
خواست سوزن را به آواز بلند	شیخ، سوزن زود در دریا فکند
سوزنِ زر بر لب هر ماهی‌ای	صد هزاران ماهی‌اللهی‌ای
ملکِ دل به‌یا چنان مُلک حقیر؟	رو بدو کرد و بگفتش ای امیر

(همان: ۳۲۲۸-۳۲۱۶)

در نمونه‌ای دیگر، دیو و سواس، یکی از مریدان شیخ ابوالحسن خرقانی را نسبت به ولایتش به دودلی می‌افکند اما شیخ به فراتر در می‌یابد- «از ضمیر او بدانست آن جلیل»- (همان: ۲۱۳۴/۶) و در نهایت، حملهٔ دیوِ نفسِ مرید با مشاهدهٔ کرامت شیخ، ساکن گردید و شیخ نیز چنین خرق عادتی را نه از جانب «من» ظاهری خود بلکه به سبب اتصال «منِ ملکوتی» او به مبدأ آفرینش می‌داند:

زود پیش افتاد بر شیری سوار	اندر این بود او که شیخ نامدار
بر سر هیزم نشسته آن سعید	شیرِ غرآن، هیزمش را می‌کشد
مار را بگرفته چون خزران به کف	تازیانه‌اش مار نر بود از شرف
هم سواری می‌کند بر شیر مست...	تو یقین می‌دان که هر شیخی که هست
جان ما بر رو دوان، جویان اوست	عام ما و خاص ما فرمان اوست
جان ما چون مهر، در دست خدادست	فردی ما، جفتی ما، نه از هواست

(همان: ۲۱۴۲-۲۱۲۶)

## ۵- سیمای حماسی عاشق در مثنوی

از میان تمامی آفریدگان، تنها در انسان به واسطه سرشت متضاد و دو بُنی اش، «استعدادِ تبدیل و نبرد» (همان: ۱۵۲۷/۴) وجود دارد. از نظر صوفی در نبرد میان «منِ اهریمنی و «فرامنِ اهورایی، تا زمانی که بُعد ظلمانی عاشق کشته نشود، روح آسمانی به آزادی خواهد رسید. بنابراین، کشته شدن و مرگ، غبطه قهرمانان طریق معرفت است اما مقصود مولانا، مرگ ظاهری و جسمانی نیست بلکه از آن به عنوان «مرگ تبدیلی» تعبیر می‌کند:

مرگ را بگزین و بر در آن حجاب  
بی حجابت باید آن ای ذولباب  
مرگ تبدیلی که در نوری روی  
نه چنان مرگی که در گوری روی  
(همان: ۱۵۳۲/۴)

در مثنوی مولانا عاشق به مثابه قهرمان از دو وجه، سبب ایجاد زمینه قهرمانی حماسه عرفانی شده است که اجمالاً به هر دو وجه اشاره خواهد شد.

## ۱-۵- مرگ اختیاری عاشق

یکی دیگر از تفاوت‌های بینادین حماسه عرفانی با حماسه پهلوانی این است که در حماسه عرفانی، قهرمان تا کشته نشود پیروز خواهد شد! و یک جنبه شخصیت حماسی عاشق، اختیار شجاعانه مرگ یا همان قهر معشوق (حق، عشق، انسان کامل) است و اگر مولانا توصیه می‌کند که اژدهای درونت را «می‌کشانش در جهاد و در قتال» (همان: ۱۰۶۱/۳)، کشتن اژدهای نفس با تحمل قهر معشوق در کسوت ابتلا میسر می‌شود و عاشق باید آن را اختیار کند. تسلیم ارادی در برابر قضای الهی

(امتحان) و پذیرش آن به قدری دشوار است که مولانا بارها و بارها مدعیان عشق را به شدت از آن بر حذر می‌دارد زیرا عشق (اختیار لطف و قهر)، هفت خوانی است که گذر از آن، کار شیر خدا و رستم دستان است نه بزدلان و بدلان سست عناصر و مقصود مولانا از «راه پرخون» (همان، ۱۳/۱) و «عقبه‌های همچو کوه» (همان، ۳۷۵۸/۵)، - هفت خوان سلوک - چیزی جز گذر از امتحانات مردشکن حق یا

مرد حق نیست:

پوستین شیر را بر خود مپوش  
نقش شیر و آن ه اخلاق سگان؟  
(همان: ۷۸۹/۳-۷۸۴)

ای سگ گرگین زشت از حرص و جوش  
غره‌ی شیرت بخواهد امتحان

هین مران کورانه اندر کربلا  
می نیابد راه، پای سالکان  
بس که تیغ قهر، لاشی کرد شی  
(همان: ۸۳۳/۳-۸۳۱)

هین مدو گستاخ در دشت بلا  
که ز موى و استخوان هالکان  
جمله راه، استخوان و موى و پى

در بازگشت روح صوفی از عالم حس به دنیای فراحس، استعانت از مرشد کار دیده، ضروری است و پیر مکتب عشق نیز تا زمانی که صدق سالک را نیازماید از دستگیری او در وادی سلوک، سرباز می‌زند. بدین‌گونه که در همان ابتدای طریق معرفت، با امتحانی کُشنده، هستی و خودی عاشق را نشانه می‌رود. اگر عاشق را در انجام آزمون - که به مثابه مرگ و فنای خودی اوست - پایدار و مقاوم بیند، در حقایق آسمانی را به رویش می‌گشاید. این تسلیم ارادی و استقامت شجاعانه‌ی عاشق در

برابر جفا و قهر معشوق که به مرگِ شخصیت زمینی اش می‌انجامد، یکی از عواملِ زمینه‌ساز حماسه عرفانی – قهرمانی – در متنوی است:

تشنه‌ی زارم به خون خویشتن  
مردن عشاقد، خود یک نوع نیست...  
پای کوبان، جان بر افسانم برا او  
چون رهم زین زندگی، پایندگی است  
إنْ فِي قَتْلِي حَيَاةً فِي حَيَاةٍ  
(همان: ۳۸۳۹-۳۸۳۳)

تو مکن تهدید از کشتن که من  
عاشقان را هر زمانی مُردنی است  
گر بریزد خون من آن دوست رو  
آزمودم، مرگ من در زندگی است  
اقتلونی اقتلونی یا ثقات

## ۲-۵- جنون جبری عاشق

دانستیم که اگر عاشق، شجاعانه جفای معشوق را پذیرا باشد، به لطف وصال  
می‌رسد و جزای عاشق بعد از تحمل تازیانه‌های کشنده سلوک، چیزی جز وصال و  
فراهم آوردن امکان ظهورِ روی دوست نیست:

مردوار، اللہ یُجزیکَ الوصال  
(همان: ۱۰۶۱/۳)

می‌کشانش در جهاد و در قتال

با تجلی جمال دوست، نوع ادبی حماسه نیز به متضاد آن یعنی ادب غنایی مبدل  
می‌شود بنابراین هم دیوان شمس و هم متنوی، دائم در بستر حماسه و غنا سیر  
می‌کنند و به ویژه باید گفت که متنوی مولانا، تلاقیگاه سه نوع مهم ادبی جهان یعنی  
ادبیات حماسی، غنایی و تعلیمی است.

تجلى حُسْن دوست بعد از پایداری عاشق در برابر جفاهای معشوق، البته دائمی

نیست، اما تأثیر آن به حدی است که عاشق را به جنون- جنون مقدس- می‌کشاند و از آن پس او خود قهرمان حماسه خویش می‌شود. به عبارت دیگر، با انقطاع تجلی جمال و ظهر جلال، مستی نیروی بی‌پایان حاصل از دیدارِ جمال مطلق، عاشق را در خرق حجاب‌ها یاری می‌دهد تا دوباره آن حُسن بی‌همتا را مشاهده کند و از دیگر تقاوتهای بینادین و مهم حماسه عرفانی مولانا با آثار حماسه پهلوانی این است که در حماسه‌های پهلوانی، شاعر صرفاً روایتگر نبردهای قهرمانان داستان‌های حماسی است اما سراینده حماسه عرفانی - مولانا - گزارشگر احوال قهرمانی خود نیز هست و در جای جای مثنوی به نمونه‌هایی بر می‌خوریم که شاعر، نیروی بی‌پایان درون خویش، حاصل از مستی و جنون مشاهده حُسن دوست را شرح می‌دهد:

چون شدم دیوانه، رفت اکنون ز ساز  
از خراج او مید برده شد خراب  
بل جنون فی جنون فی جنون...  
حلقه او سخره‌ی هر گوش نیست  
رو رو ای جان زود زنجیری بیار  
گردو صد زنجیر باشد بر درم  
(همان: ۱۹۱۷/۵- ۱۸۸۴)

قصه محمود و اوصاف ایاز  
زان که پیلم دید هندستان به خواب  
ما جنون واجد لی فی الشجون  
باده او در خور هر هوش نیست  
بار دیگر آمدم دیوانه وار  
غیر آن زنجیر زلف دلبرم

بنابراین، توصیف جنون و ظلومی و جهولی عاشق ناشی از تجلی جمال دوست، سبب حضور یکی دیگر از زمینه‌های اصلی حماسه یعنی زمینه قهرمانی است. این نوشتہ را با چند بیت در وصف جنون مقدس قهرمان اصلی مثنوی یعنی مولانا درفنای

خودی و شرح سفر خون بار بازگشت به اقلیم جاودانگی به پایان می‌بریم :  
شب همی جوشم در آتش همچو دیگ  
روز تا شب خون خورم مانند ریگ ...  
جرعه جرعه خون خورم همچون زمین  
گر بریزد خونم آن روح الامین  
تا که عاشق گشته‌ام این کاره‌ام  
چون زمین و چون جنین خون خواره‌ام  
وز نما مُردم ز حیوان سر زدم  
از جمتدی مُردم و نامی شدم  
پس چه ترسم؟ کی ز مردن کم شدم؟  
مردم از حیوانی و آدم شدم  
تا برآرم از ملایک پر و سر  
حمله دیگر برآرم از بشر  
کل شیء هالک آلا وجهه  
وز ملک هم بایدم جستن ز جو  
آنچه اندر وهم ناید آن شوم  
بار دیگر از ملک قربان شوم  
گوییدم که انا ایله راجعون  
پس عتدم گردم عدم چون ارغون  
(همان: ۳۹۰۷/۳-۳۸۹۱)

### نتیجه

در عرفان اسلامی، خداوند یکتا با دو صفت متضاد جمال و جلال تجلی کرد و کل هستی، تجلی یکی از صفات متقابل حضرت حق است و بنیاد حماسه عرفانی بر ظهور این دو صفت ناساز قرار دارد. خداوند برای این که به مقصود آفرینش – معرفت خویش – نایل آید انسان را با هر دو صفت متضاد خویش آفرید و وجود انسان، آوردگاه آبر پیکار هستی میان دو قطب متضادش یعنی روح و نفس گردید و بخش مهمی از بنیاد حماسه عرفانی در مثنوی بر تقابل قهرمان و ضد قهرمان ناشی از تجلی صفات متقابل حق تعالی در درون انسان بنا نهاده شد و بدینسان هم عناصر هستی

و هم ذات انسان، به دلیل دارا بودن سرشنی دوگانه و متضاد، بر ستیز ناسازها استواراند که اساس تمامی حماسه‌ها را شکل می‌دهند.

انسان کامل به مثابه قهرمان، در مثنوی از دو وجه، سیمایی حماسی دارد؛ اول، قهاریت مرد حق در ارشاد سالکان طریق معرفت که زمینه قهرمانی حماسه عرفانی را موجب می‌گردد. دوم این که، عناصر طبیعت به سبب ذی‌شعوری، در تسخیر مرد حق و یاریگر اویند و در ستیزها تابع او که سبب ایجاد زمینه دیگری از حماسه یعنی خرق عادت در مثنوی مولانا گردید و خرق عادت یکی از ارکان بنیادین حماسه است. شخصیت عاشق از دو جهت، سبب‌ساز حضور عنصر اصلی حماسه عرفانی شده است: استقامت شجاعانه عاشق در برابر قهر معشوق از یک سو، و نیروی حاصل از جنون مشاهده جمال حق تعالی از سویی دیگر از عوامل شکل دهنده بنیاد حماسه عرفانی، به خصوص زمینه قهرمانی حماسه در مثنوی است.

منابع :

- ۱- اسلامی ندوشن، محمدعلی (۱۳۹۰)، آواها و ایماها، تهران، قطره، چاپ ششم
- ۲- پورنامداریان، تقی (۱۳۸۰)، در سایه‌ی آفتاب، تهران، نشر سخن، چاپ اول
- ۳- رازی، نجم‌الدین (۱۳۶۶)، مرصاد العباد، تصحیح محمد امین ریاحی، تهران، انتشارات علمی، چاپ سوم
- ۴- رزمجو، حسین (۱۳۶۸)، انسان آرمانی و کامل در ادبیات حماسی و عرفانی، تهران: امیرکبیر، چاپ اول.
- ۵- زرین‌کوب، عبدالحسین (۱۳۸۱)، سرّنی، تهران: علمی، چاپ نهم.
- ۶- زرین‌کوب، عبدالحسین (۱۳۴۴)، ارزش میراث صوفیه، انتشارات آریا، چاپ دوم
- ۷- سرکاراتی، بهمن (۱۳۸۵)، سایه‌های شکار شده، تهران، انتشارات طهوری، چاپ دوم.
- ۸- سنایی (۱۳۶۲)، دیوان، تصحیح مدرس رضوی، کتابخانه‌ی سنایی، چاپ دوم.
- ۹- — (۱۳۷۷)، حدیقه‌الحقیقه، تصحیح مدرس رضوی، تهران، انتشارات دانشگاه تهران: چاپ پنجم.
- ۱۰- تبریزی، شمس‌الدین محمد (۱۳۵۶)، مقالات شمس تبریزی، تصحیح محمدعلی موحد، انتشارات دانشگاه شریف، چاپ اول
- ۱۱- ستاری، جلال (۱۳۸۶)، عشق صوفیانه، تهران، نشر مرکز، چاپ پنجم
- ۱۲- شفیعی کدکنی، محمدرضا (۱۳۸۰)، پیشگفتاری بر شرح مثنوی معنوی کریم زمانی، تهران، چاپ سی و هشتم

- ۱۳- شمیسا، سیروس (۱۳۷۰)، انواع ادبی، تهران، انتشارات فردوس، چاپ اول.
- ۱۴- شمیسا، سیروس (۱۳۸۳)، بیان، تهران: فردوس، چاپ سوم.
- ۱۵- صاحب الزمانی، ناصرالدین (۱۳۸۲)، خط سوم، تهران: انتشارات عطایی، چاپ هجدهم.
- ۱۶- صفا، ذیح الله (۱۳۶۳)، حماسه سرایی در ایران، تهران: انتشارات امیرکبیر، چاپ چهاردهم.
- ۱۷- فرهادی، روان (۱۳۷۵)، معنی عشق نزد مولانا، تهران، انتشارات اساطیر، چاپ دوم
- ۱۸- قبادی، حسینعلی (۱۳۸۶)، آیین آینه، تهران: انتشارات دانشگاه تربیت مدرس، چاپ دوم.
- ۱۹- کربن، هانری (۱۳۸۴)، بن‌ماهیه‌های آیین زرتشیت در اندیشه سهروردی، ترجمه محمود بهفروزی، جامی، چاپ اول
- ۲۰- کرازی، میرجلال الدین (۱۳۷۲)، رؤیا، حماسه، اسطوره، تهران: نشر مرکز.
- ۲۱- گوہرین، سیدصادق (۱۳۸۸)، شرح اصطلاحات تصوف، تهران: زوار، چاپ اول.
- ۲۲- محقق نیشابوری، جواد (۱۳۸۹)، حماسه در عرفان، مشهد: انتشارات سخن گستر، چاپ دوم.
- ۲۳- مرتضوی، منوچهر (۱۳۶۹)، فردوسی و شاهنامه، تهران: مؤسسه‌ی مطالعات و تحقیقات فرهنگی، چاپ اول.

- ۲۴- مولوی، جلال الدین (۱۳۷۸)، مثنوی معنوی، تصحیح نیکلسون، تهران: انتشارات امیرکبیر، چاپ اول.
- ۲۵- نسفی، عزیزالدین (۱۳۸۹)، الانسان الكامل، تصحیح ماریزان موله، چاپ دهم
- ۲۶- نصری، عبدالله (۱۳۷۶)، سیمای انسان کامل از دیدگاه مکاتب، تهران، انتشارات دانشگاه علامه، چاپ
- ۲۷- مرتضوی، منوچهر (۱۳۹۰)، جهان‌بینی و حکت مولا، توسعه، تهران، چاپ اول
- ۲۸- مرتضوی، منوچهر (۱۳۶۹)، فردوسی، شاهنامه، مؤسسه مطالعات و تحقیقات فرهنگی، تهران، چاپ اول

**مجلات:**

- ۱- دهقانی، محمد (۱۳۸۱)، «شیر خدا و رستم دستان» نشریه‌ی دانشکده‌ی ادبیات و علوم انسانی دانشگاه تبریز، سال ۴۵، شماره ۱۸۵.
- ۲- شفیعی کدکنی، محمدرضا (۱۳۵۲)، «أنواع أدبي و شعر فارسي»، مجله‌ی خرد و کوشش، دوره چهارم، دانشگاه شیراز.
- ۳- مشتاق مهر، رحمان و ادبی فیروزجایی، حسین (۱۳۸۳)، «بازتاب عناصر حماسی در غزلیات شمس، فصلنامه‌ی دانشکده‌ی ادبیات و علوم انسانی دانشگاه ارومیه، شماره ۳.